

**Die Nachtwächter präsentieren**

**im 27. Jahr seit der Gründung ihrer Zunft**

**pünktlich zur Abschiedstournee  
der ehrenvollen und langjährigen  
Nachtwächtermitglieder  
Bidu und Hans**

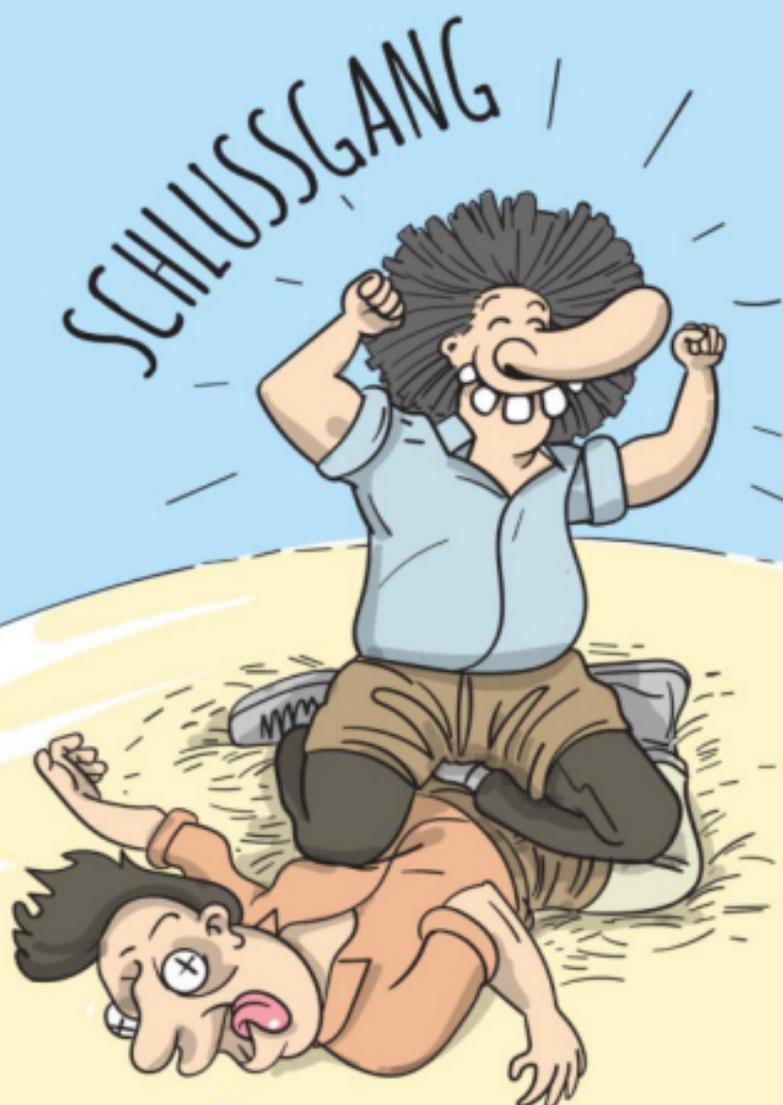
**die**

# **Schiiszange**

**des Jahres**

# **2019**

**und das passende, traditionelle,  
folkloristische, gemütliche und  
doch sportliche Sujet**



NACHTWÄCHTER ZUNFT OUTE 2019

# Vorwort

Liebe Fasnächtler, verehrte FUKO-Rätinnen – auch dieses Jahr wieder Marion – und -Räte, geliebte Alle und servus Obernaar!

Nachdem die Säli-Zunft im Sommer ihr lustiges und feuchtfröhlich-gemütliches Sujet *Mia san Mia* präsentiert hatte, dachten wir Nachtwächter, dass wir an diesem folkloristisch-bayrischen Freudenfest etwas Schweizer Charme versprühen sollten. Und was bitte ist so folkloristisch und gemütlich wie einen Tag vom Anschwingen bis zum Schlussgang an einem Schwingfest zu verbringen? Und feuchtfröhlich ist's bei uns eh immer. Deshalb unser Pendant zur Lederhose: die Zwilchhose! Und weil unsere langjährigen Mitglieder Bidu und Hans, bevor sie sich in den wohlverdienten Altbrünzler-Ruhestand verabschieden, dieses Jahr ihre letzte aktive Fasnacht bestreiten, bietet sich unser Sujet *Schlussgang* noch viel mehr an. Aber keine Angst, liebe Leserschaft: ihr werdet die beiden beim Lesen dieser Toilettenlektüre noch kennenlernen. Merkt euch dafür einfach Seite 4 und 5 oder besucht die Beiden und uns Nachtwächter am Fasnachts-Samstag ab 14:00 Uhr auf der Chilegass!

Nun bleibt an dieser Stelle nichts anderes übrig, als unserem Freund und Obernaaren Reto eine wunderbare Fasnacht zu wünschen und ihn gleichzeitig darauf hinzuweisen, dass er unserer Zunft den Obernaarentitel 2027 *Auri dr Auriletscht* zur Sau gemacht hat. Post von unseren Anwälten folgt!

Allen Damen dieser Fasnacht wünschen wir beim Anblick der knackigen Säli'schen Lederhosen-Wädli einen kühlen Kopf, den Herren die betrunken zu sehr balzen keinen Wyberhaken, der FUKO keine Fahrradunfälle, dem FC Bayern München eine erfolgreiche Rückrunde, dem Vario-Marc, dass niemand in seinen Hauseingang kackt, aber insbesondere euch allen eine spassige und närrische Fasnacht! Manne und Froue, ad Arbet!!!

Eure Nachtwächter

# Der Seite 3-Görl



Wenn Ursula Andress (ja genau das erste Bondgirl von 1962) vor Neid erblasst, der Playboy die Hilari-Zunft mit Shooting-Anfragen überhäuft und die Umsätze für karierte Badehosen im Winter durch die Decke gehen, ja dann hat sich unser Seite 3-Görl am Chlausenschwimmen in die eisigen Aare-Fluten gestürzt! Es wird gar gemunkelt, dass der Besitzer dieses filigranen und definierten Körpers für den kurzen Schwumm eine neue Bestzeit in der Kategorie *Boje* aufgestellt hat und dafür nun ein Leben lang beim Sergio im National Rotwein trinken und Entrecôte Scheck essen darf.

## Inhaltsverzeichnis

<u>Mal was Neues....nein, doch nicht!</u>	1-12
<u>Zwilchhosen-Nähanleitung</u>	13-47
<u>Alle Schwünge im Schwingen</u>	48-68
<u>Schwinger-Doping: Salmen-Röschtirezept</u>	69
<u>Hans' Saucen-Rezeptsammlung</u>	70-127
<u>Bidus Küchengerät- und Werkzeuginventar</u>	128-288
<u>Mit Ehefrau zum GEO-Donner: Sven N. erzählt</u>	289

# Bidus Ahnengalerie

Um die Vielfältigkeit von Bidus Talenten zu verstehen, hilft ein Blick auf seinen Stammbaum



Bidu da Vinci

Der Bruder des Universalgenies Leonardo beschäftigte sich nicht wie dieser mit futuristischen Flugmaschinen oder malte Gemälde von heiteren Frauen. Er vertiefte sich in der Kunst des Laternen- und Wagenbaus. Caterpillar-Experte Bidu hat seine technischen Fähigkeiten definitiv von ihm geerbt und zeichnet seit Jahren für die nachtwächter'schen Grossprojekte wie Laterne, Wagen und MiO-Chalet verantwortlich.

Der deutsche Staatsmann prägte das preussische Königreich als Ministerpräsident während dessen Blütezeit und reformierte das Heer. Die preussischen Führungsansätze hat Bidu - glücklicherweise für uns Nachtwächter - nicht übernommen (er selbst hasst Management-Seminare), jedoch soll Bidus legendärer Schweinebraten auf ein altes bidumarck'sches Armeerezept zurückgehen.



Otto von Bidumarck



Buffalo Bidu

Genau wie sein amerikanischer Urahne ist auch Bidu der geborene Showman. Benötigte Buffalo Bidu für seine Einlagen noch Indianerstämme und Büffelherden, reichen Bidu Kaffirähmli (fragen Sie Bidu nach einer Vorführung des Tricks) im Tiger oder seine Nachtwächter-Kollegen und ein paar gute Schnitzbänke. Mit seinem Vorfahren teilt er die Leidenschaft für Tabakwaren, wobei er hier natürlich auf die Marke für echte Cowboys schwört.

Bidu: Gründungsmitglied und der am längsten aktive Nachtwächter. Davor versuchte er sich einige Jahre bei den Ildefonsern. Er baut unseren MiO-Stand de facto im Alleingang auf, bereitet jährlich unser Fondue vor dem Umzug zu und hält sitzungsübergreifend den Rekord für die meisten vorgetragenen Varias (Traktandenlisten sind nicht so sein Ding). Zu seinen grössten Hobbies zählt das Sammeln von professionellen Küchengeräten.



Bidu

# Hans in der Kunst

Wussten Sie, lieber Leser, dass Hans im deutschsprachigen Raum seit 1910 der am meisten vergeben Name ist? Nein? Wir auch nicht! Auf den Färöern ist es gar heute noch der meistverbreitete Name. Ausserdem ist er Bestandteil vieler deutscher Sprichwörter, Lieder und Geschichten. Schauen wir doch mal, wie diese zu unserem Nachtwächter-Hans passen:

## Hänslein klein ging allein...

Geht Hans in die weite Welt hinein, dann meist aus beruflichen Gründen um die verschiedenen Spitäler der Schweiz mit Tupfern und sonstigem medizinischen Werkzeug zu versorgen. Für die Nachtwächter besorgt er in der weiten Welt alljährlich unsere Mimösli sowie das vorzügliche Wurfgemüse, welche sich hervorragend für einen Salat eignet.

## Hans was Heiri

Nachtwächter-Hans ist es eigentlich Hans was Heiri wie viele Tonnen Konfetti er für die Zunft bestellt, solange er diese nicht – wie dieses Jahr – von Hand in Säcklein abfüllen muss.

## Hans, der kann's

Trifft man Hans in einem weissen Hemd (was sehr selten vorkommt), dann ist das bestimmt ein schwarzes, das er weiss gefärbt hat. Diese Fähigkeit, die er wohl als einziges Individuum auf der Welt besitzt, braucht er auch, kauft er Hemden doch nur in seiner Lieblingsfarbe.

## Hans im Glück

Glücksgefühle löst man bei Hans am besten durch das Reichen einer bis zum Rand gefüllten und von der Salmen-Silvia zubereiteten Sauciere aus. Sein Leibgericht mag er am liebsten mit viel Rahm angerührt.



# Schnitzelbänke 2019

## Ha e Entzündig

Eg muess jetzt zum Dokter goh,  
so goht das nöme witer  
ha schwarzi Fläcke, Wallige,  
wie wird eg wieder fitter?  
Eg gspöre so es brönne,  
muess schwär schnufe, ha kei Pfuus  
Diagnose, liebi Holzbrogg,  
gseht nachme Burnout us

## Cervelatprominänz

Hinz ond Kunz vo Oute  
seckle zwöi Stond lang im Kreis  
Ond nach de erschte Rondi  
louft jedem scho dr Schweiss  
Jede Outner Promi zeigt sich am  
Zwöistundelouf  
Spöut ahand vom Ranze  
secher sösch nor Golf

## Ned dr Restauranttester

D'Chuchine vo Oute wärde regelmässig prüeft  
Doch ned der Bumann vo 3+  
werd för die Ufgab grüeft  
Dä wo das z'Oute macht  
esch wörkli ou ganz flott  
De stadtbekannti Frouearzt  
Dokter Peter Scott

## Dänk mol

Uf d' Freiheitsstatue si d'New Yorker  
unwahrscheinlech stolz  
und d'Bärner widme ihrem Polo  
e Skulptur us Holz  
S'Tälldänkmol in Altdorf  
stoht am allerschönschte Platz  
es Dänkmol heimer z' Oute ou,  
aber das esch doch für d'Katz

## Es schneielet

Es schneit ond schneit im Januar  
die ganz Schwiiz esch bedeckt  
Doch z'Oute findt me wenig Schnee,  
het dä sech ächt versteckt  
Die voder Polizei hei gsuecht  
ond hend dr Schnee denn gfonde  
Dä liit kilowiis im Hotel Europe-Chäuer unde

### Binz im Spital

Achzig Bilder het dr Binz im Spital platziert  
 Es paar vo dene het d'Frau Diener  
 aber ned kapiert  
 S'Spital het se de abegnoh,  
 wöu si die ned wei  
 Hoffe mer, dass die ned no - meh  
 Kunschtfähler hei

### A dr schöne Aare

Im Chalet a der Aare hocki  
 gmüetlech bimne Bier  
 Do gsehni plötzli i däm Fluss  
 paar gruusig wüeshti Tier  
 E Nacktschnägg, es Rhinzeros,  
 e dicke, fette Fisch  
 Ah nei, e ha vergässe, dass höt  
 s'Chlouseschwömme esch

### D'NOZ

Z'Oute gets me gloubts jo chuum,  
 jedi Woche d'Noz  
 Und jedi Woche frogi me,  
 wär liest das huere Gfoz  
 Anstatt das Ganze zum Entsorge  
 müesse zämezbinde  
 Schicks dr saudisch Botschaft,  
 dört löi sis loh verschwinde

### S'Budget

Dr Stadttrot esch am chlöne!  
 Dosse esch de Pfuus.  
 Es Budget fäut und rotlos si  
 die Affe im Stadthuus.  
 Das Thema hei doch sicher aui,  
 bruuchts jetzt do e Värs?  
 Nei das sötti länge - Tschüss! Das wär's!

TESTBILD:  
 FALLS SIE AUSSER SCHWINGEN  
 NOCH ETWAS ANDERES SEHEN,  
 HABEN SIE SCHON GUT GESOFFEN.  
 SYMPATHISCH! WIR NÜGGEN SIE!



# Spiel und Spass



dem offiziellen Sponsor der dies-



## Schieszange-

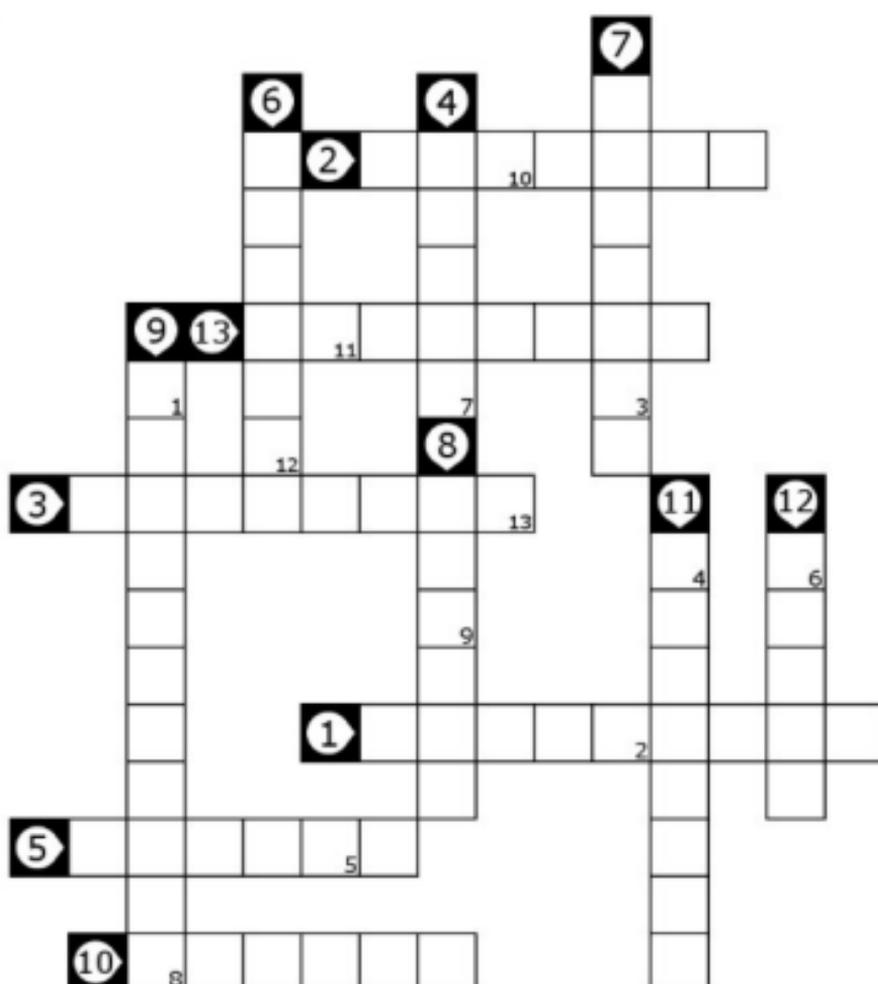
1. So nennt Bidu Nudeln
2. Hans' Lieblingshemdfarbe
3. Das trinken die Nachtwächter Rico und Tobi gerne im Chöbu
4. Das kredenzen die Nachtwächter an ihrem MIO-Stand – *Tipp: es brennt garantiert zweimal*
5. Nachtwächter Roles Lieblingsrestaurant
6. In dieser Metzgerei bezogen die Nachtwächter bis letzten September ihren mayonnaisegetränkten Händöpfusalat
7. Das baut Bidu seit Jahren für die Nachtwächter – *Tipp: es leuchtet*
8. Hans' Lieblingsessen
9. *Mia san mia* ist auch das Motto des FC Bayern München. Aus welchem Land stammt dieser weltbekannte Fussballverein?
10. Nachtwächter Stöff mischt zu später Stunde gerne ein Bier mit Cola. Wie nennt man dieses Mischgetränk? – *Tipp: damit betriebene Fahrzeuge werden im grossen Kanton immer öfter verboten*
11. Das bestellt Hans jedes Jahr in rauen Mengen, nur damit die Nachtwächter es dann vom Umzugswagen schmeissen
12. Sehr gute Schwinger nennt man auch die...
13. Bidus Zigarettenmarke des Vertrauens

# mit Edelweiss

## jährigen Nachtwächterkostüme



### kreuzworträtsel



### Lösung

1	2	3	4	5
---	---	---	---	---

6	7	8	9	&	10	11	12	13	!
---	---	---	---	---	----	----	----	----	---

Senden Sie die Lösung an [stadtkanzlei@olten.ch](mailto:stadtkanzlei@olten.ch) und werden Sie mit etwas Glück mit einer Steuergutschrift belohnt!

**Die Nachtwächter präsentieren**

**im 27. Jahr seit der Gründung ihrer Zunft**

**pünktlich zur Abschiedstournee  
der ehrenvollen und langjährigen  
Nachtwächtermitglieder  
Bidu und Hans**

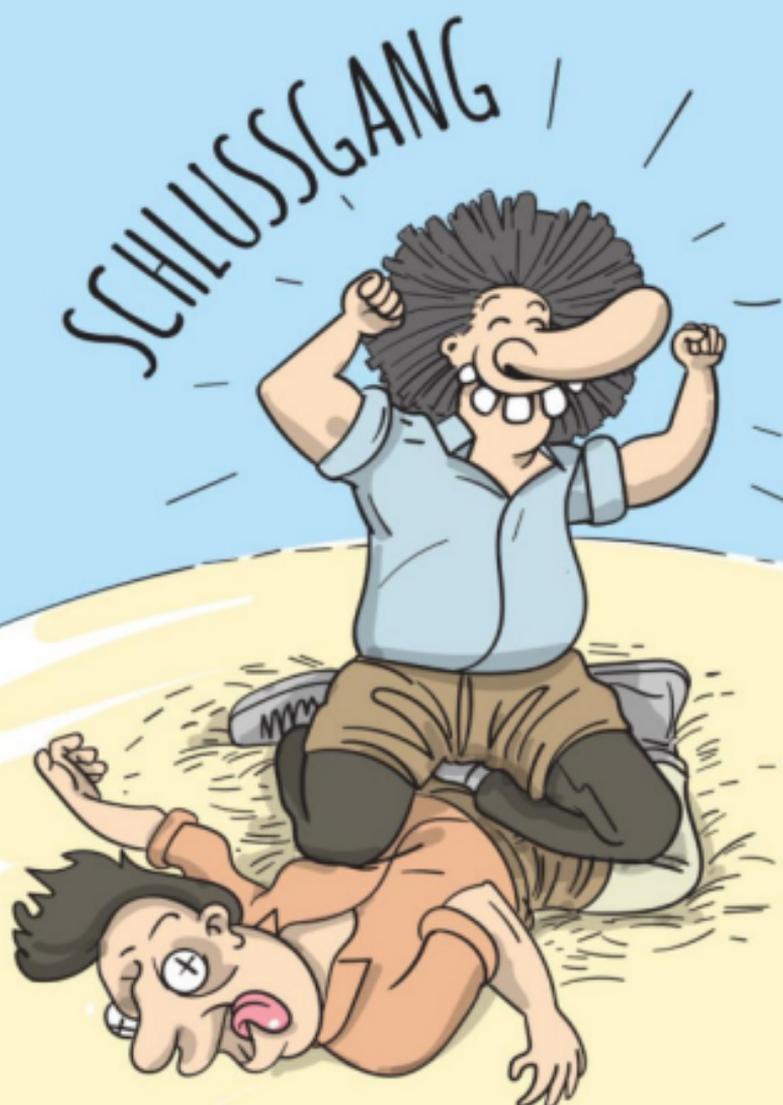
**die**

# **Schiiszange**

**des Jahres**

# **2019**

**und das passende, traditionelle,  
folkloristische, gemütliche und  
doch sportliche Sujet**



NACHTWÄCHTER ZUNFT OUTE 2019

# Mutationen

Wir verabschieden....



*...unseren langjährigen Zunft-Fotografen Reinhold und wünschen ihm an den zig Geburtstagen, die er jährlich besucht (vier davon von seiner Frau), viel Spass und Freude.*

**...und begrüßen...**



*...den neuen Nachtwächter-Kühlschrank. Wir freuen uns auf die vielen Hilaris, Botts und Feste an denen Nachtwächter und Gäste sich gleichermassen an von dir gekühltem Bier und Wein laben werden. Herzlich willkommen!*

## Danksagungen

Liebe Freunde und Unterstützer der  
Nachtwächter-Zunft

Eine Fasnacht, wie sie unsere kleine superbe  
Zunft jedes Jahr schmeisst, wäre ohne eure  
finanzielle Unterstützung und aktive Mithilfe  
nicht möglich, weshalb wir uns recht herzlich  
bei euch bedanken möchten. Hoffentlich  
haben euch die Häppchen am Gönnerapéro  
geschmeckt, die Schnitzelbänke zum Lachen  
gebracht, die Seiten dieser vorzüglichen  
Lektüre die Zeit auf dem Scheisshaus versüsst  
und die Drinks am besten MIO-Stand, wo es  
geben tut, einen feuchtfröhlichen Abend  
beschert.

Wir hoffen auf ein baldiges Wiedersehen und  
grüssen euch närrisch,



**Eure Nachtwächter**



Besonderer Dank geht in diesem Jahr an den  
Langsamsprecher fürs Mithelfen an der MIO,  
dem Bidle für die Helgen, den kreativen  
Köpfen der Schule für Mode und Gestaltung  
für die Kostüme und den Familien Deiss und  
Niggli für die Beherbergung. Vielen Dank!

Der letzte und grösste Dank gebührt aber  
selbstverständlich Hans und Bidu!

Lieber Hans, lieber Bidu; wir möchten uns für  
euer mehr wie 25 Jahre währendes  
Engagement für unsere Zunft bedanken! Ob  
beim Wagen- oder Laternenbau, beim  
Organisieren von Feuerwerk und Konfetti  
oder bei einer fachmännischen Einführung  
ins „Schnitzelbank-Schunkeln“ für die Neuen,  
auf euch war immer Verlass. Vielen Dank! Wir  
freuen uns, dass ihr und damit eure  
Erfahrung, euer Wissen und euer Humor als  
Alt-Brünzler erhalten bleibt und können es  
kaum erwarten, am nächsten Chlausebott  
traditionsgemäss von euch bekocht zu  
werden.

**Eure Zumpftgshpönl**

Detlef Rischard Rüüdiger Heino  
OLAF Knödl ALFONS  
Hörschi Jölee ypsilon DIETER  
Ferdinand Schlegel  
ZM